



**Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa  
Consejo Permanente**

PC.DEC/1113  
27 February 2014

SPANISH  
Original: ENGLISH

---

**985ª sesión plenaria**

Diario CP N° 985, punto 3 del orden del día

**DECISIÓN N° 1113  
REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013**

El Consejo Permanente,

Habiendo examinado las propuestas presentadas por el Secretario General en el documento PC.ACMF/6/14, de 18 de febrero de 2014,

Aprueba la revisión de los Fondos, Programas principales y Programas de la OSCE que figuran en la revisión de final de año del Presupuesto Unificado de la OSCE para 2013, contenida en el anexo.

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
 PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013**

<b>Fondo</b>	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Propuesta de Incrementos/ (Disminuciones) del Presupuesto</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado a final del año</b>
<b>Programa principal</b>	<b>Programa</b>				
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b><u>I. FONDOS</u></b>					
<b><u>RELACIONADOS CON</u></b>					
<b><u>LA SECRETARÍA E</u></b>					
<b><u>INSTITUCIONES</u></b>					
<b><u>La Secretaría</u></b>					
<b>Secretario General y</b>					
<b>Servicios Centrales</b>					
Gestión Ejecutiva	1.011.000	5.000	1.016.000	(2.800)	1.013.200
Gestión de la Seguridad	375.500	24.000	399.500	(9.700)	389.800
Cooperación Externa	668.100	11.000	679.100	(1.800)	677.300
Servicios Jurídicos	529.900	(5.000)	524.900	(3.700)	521.200
Prensa e Información Pública	1.204.500	(26.000)	1.178.500	(4.200)	1.174.300
Gestión de Registros	264.300	0	264.300	(3.600)	260.700
Oficina de Praga	395.400	0	395.400	(31.000)	364.400
Cuestiones de género	<u>359.000</u>	<u>(9.000)</u>	<u>350.000</u>	<u>(5.100)</u>	<u>344.900</u>
<b>Total</b>	<b>4.807.700</b>	<b>0</b>	<b>4.807.700</b>	<b>(61.900)</b>	<b>4.745.800</b>
<b>Presidente en Ejercicio</b>					
Misiones de corta duración/Visitas del PeE y de RR.PP. del PeE	390.000	0	390.000	(23.600)	366.400
Comité Asesor en asuntos de Gestión y Financieros (CAGF)	15.000	0	15.000	(300)	14.700
Junta de Apelación Externa	39.000	0	39.000	(28.400)	10.600
Comité Auditor	49.200	0	49.200	(36.200)	13.000
Auditores Externos	<u>100.000</u>	<u>0</u>	<u>100.000</u>	<u>(60.800)</u>	<u>39.200</u>
<b>Total</b>	<b>593.200</b>	<b>0</b>	<b>593.200</b>	<b>(149.300)</b>	<b>443.900</b>
<b>Supervisión Interna</b>					
Supervisión Interna	<u>1.307.300</u>	<u>0</u>	<u>1.307.300</u>	<u>(64.400)</u>	<u>1.242.900</u>
<b>Total</b>	<b>1.307.300</b>	<b>0</b>	<b>1.307.300</b>	<b>(64.400)</b>	<b>1.242.900</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)**

<b>Fondo</b> <b>Programa principal</b> <b>Programa</b>	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Propuesta de Incrementos/ (Disminuciones) del Presupuesto</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado a final del año</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b>Oficina del Representante Especial/Coordinador para la Lucha contra la Trata de Personas</b>					
Oficina del Representante Especial/Coordinador para la Lucha contra la Trata de Personas	<u>929.000</u>	<u>0</u>	<u>929.000</u>	<u>(13.800)</u>	<u>915.200</u>
<b>Total</b>	<b>929.000</b>	<b>0</b>	<b>929.000</b>	<b>(13.800)</b>	<b>915.200</b>
<b>Lucha contra las amenazas transnacionales</b>					
Coordinación de actividades contra las amenazas transnacionales	518.000	36.000	554.000	(17.900)	536.100
Unidad de Estrategia Policial	598.300	(51.000)	547.300	(21.800)	525.500
Acción contra el Terrorismo	751.700	0	751.700	(49.300)	702.400
Seguridad y Gestión de Fronteras	<u>411.500</u>	<u>15.000</u>	<u>426.500</u>	<u>(11.400)</u>	<u>415.100</u>
<b>Total</b>	<b>2.279.500</b>	<b>0</b>	<b>2.279.500</b>	<b>(100.400)</b>	<b>2.179.100</b>
<b>Actividades relacionadas con los aspectos económicos y medioambientales de la seguridad</b>					
Coordinador de las Actividades Económicas y Medioambientales de la OSCE	1.477.100	0	1.477.100	(23.500)	1.453.600
Foro Económico y Medioambiental	<u>442.300</u>	<u>0</u>	<u>442.300</u>	<u>(10.000)</u>	<u>432.300</u>
<b>Total</b>	<b>1.919.400</b>	<b>0</b>	<b>1.919.400</b>	<b>(33.500)</b>	<b>1.885.900</b>
<b>Prevención de Conflictos</b>					
Dirección y Gestión del CPC	426.300	11.000	437.300	(8.200)	429.100
Servicio de Apoyo en cuestiones políticas	891.100	(21.000)	870.100	(6.300)	863.800
Servicio de Operaciones	694.100	3.000	697.100	(6.600)	690.500
Dependencia de Apoyo para las Actividades de Evaluación y Programación	366.300	5.000	371.300	(1.700)	369.600
Presidencia del FCS	33.100	0	33.100	(800)	32.300
Apoyo al FCS	580.400	2.000	582.400	(7.100)	575.300
Red de Comunicaciones	<u>556.800</u>	<u>0</u>	<u>556.800</u>	<u>(4.900)</u>	<u>551.900</u>
<b>Total</b>	<b>3.548.100</b>	<b>0</b>	<b>3.548.100</b>	<b>(35.600)</b>	<b>3.512.500</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)**

<b>Fondo</b> <b>Programa principal</b> <b>Programa</b>	<b>Presupuesto</b> <b>aprobado</b>	<b>Transferencias</b> <b>con arreglo</b> <b>a la regla</b> <b>3.02 b) del</b> <b>Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto</b> <b>revisado tras</b> <b>transferencias</b>	<b>Propuesta de</b> <b>Incrementos/</b> <b>(Disminuciones)</b> <b>del Presupuesto</b>	<b>Propuesta</b> <b>de</b> <b>presupuesto</b> <b>revisado a</b> <b>final del año</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b>Gestión de Recursos</b>					
<b>Humanos</b>					
Dirección y Gestión de RR.HH.	407.000	(36.000)	371.000	(7.200)	363.800
Gestión de Personal y Administración de Nóminas	1.140.700	6.000	1.146.700	(2.900)	1.143.800
Gastos comunes de personal	2.019.900	50.000	2.069.900	(400)	2.069.500
Contratación	543.800	13.000	556.800	(13.900)	542.900
Sección de Capacitación	<u>996.300</u>	<u>(33.000)</u>	<u>963.300</u>	<u>(16.000)</u>	<u>947.300</u>
<b>Total</b>	<b>5.107.700</b>	<b>0</b>	<b>5.107.700</b>	<b>(40.400)</b>	<b>5.067.300</b>
<b>Departamento de Administración y Finanzas</b>					
Dirección y Gestión del DAF	325.700	0	325.700	(1.400)	324.300
Servicios de Conferencias y Servicios de Idiomas	4.861.200	(35.000)	4.826.200	(157.300)	4.668.900
Servicios de Presupuestos y de Control Interno	641.700	(25.800)	615.900	(500)	615.400
Servicios Financieros, de Contabilidad y de Tesorería	934.000	40.900	974.900	(5.800)	969.100
Servicios de Tecnología de la Información y las Comunicaciones	2.095.800	0	2.095.800	(99.800)	1.996.000
Servicio de Apoyo a Misiones	1.339.700	29.500	1.369.200	(2.500)	1.366.700
Gastos operativos comunes de la Secretaría	<u>3.254.000</u>	<u>(9.600)</u>	<u>3.244.400</u>	<u>(70.900)</u>	<u>3.173.500</u>
<b>Total</b>	<b>13.452.100</b>	<b>0</b>	<b>13.452.100</b>	<b>(338.200)</b>	<b>13.113.900</b>
<b>Total de la Secretaría</b>	<b>33.944.000</b>	<b>0</b>	<b>33.944.000</b>	<b>(837.500)</b>	<b>33.106.500</b>
<b>Oficina de Instituciones Democráticas y Derechos Humanos</b>					
Dirección y Política Dependencia de	1.350.700	23.300	1.374.000	(600)	1.373.400
Administración de Fondos	2.108.800	(12.700)	2.096.100	(16.300)	2.079.800
Gastos operativos comunes	835.300	(27.500)	807.800	(50.400)	757.400
Reuniones de la dimensión humana	593.000	0	593.000	(23.900)	569.100
Democratización	1.545.700	(1.000)	1.544.700	(35.500)	1.509.200
Derechos humanos	1.256.600	(4.500)	1.252.100	(30.400)	1.221.700
Elecciones	6.204.200	18.500	6.222.700	(59.700)	6.163.000
Tolerancia y no discriminación	1.356.000	11.900	1.367.900	(5.700)	1.362.200

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)**

<b>Fondo</b>	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Propuesta de Incrementos/ (Disminuciones) del Presupuesto</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado a final del año</b>
<b>Programa principal</b>	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b>Programa</b>					
Cuestiones relativas a romaníes y sinti	554.900	(8.000)	546.900	(8.600)	538.300
<b>Total</b>	<b>15.805.200</b>	<b>0</b>	<b>15.805.200</b>	<b>(231.100)</b>	<b>15.574.100</b>
<b><u>Alto Comisionado para las Minorías Nacionales</u></b>					
Dependencia de					
Administración de Fondos	363.700	21.000	384.700	(15.600)	369.100
Gastos operativos comunes	185.400	7.300	192.700	(16.500)	176.200
Oficina del Alto Comisionado	2.858.500	(28.300)	2.830.200	(93.000)	2.737.200
<b>Total</b>	<b>3.407.600</b>	<b>0</b>	<b>3.407.600</b>	<b>(125.100)</b>	<b>3.282.500</b>
<b><u>Representante para la Libertad de los Medios de Comunicación</u></b>					
Libertad de los medios de comunicación	1.451.600	0	1.451.600	(28.100)	1.423.500
<b>Total</b>	<b>1.451.600</b>	<b>0</b>	<b>1.451.600</b>	<b>(28.100)</b>	<b>1.423.500</b>
<b>TOTAL DE FONDOS RELACIONADOS CON LA SECRETARÍA E INSTITUCIONES</b>	<b>54.608.400</b>	<b>0</b>	<b>54.608.400</b>	<b>(1.221.800)</b>	<b>53.386.600</b>
<b><u>II. FONDOS RELACIONADOS CON LAS OPERACIONES DE LA OSCE SOBRE EL TERRENO</u></b>					
<b><u>Incremento</u></b>					
<b><u>Incremento de la Secretaría</u></b>					
Prensa e Información Pública	217.500	0	217.500	(5.200)	212.300
Supervisión Interna	269.400	0	269.400	(3.800)	265.600
Servicio de Apoyo en cuestiones políticas	414.100	0	414.100	(1.100)	413.000
Servicio de Operaciones	178.300	0	178.300	(400)	177.900
Dependencia de Apoyo para las actividades de Evaluación y Programación	68.400	0	68.400	(1.700)	66.700
Gestión de Personal y Administración de Nóminas	315.300	2.000	317.300	(600)	316.700
Contratación	514.000	(2.000)	512.000	(2.800)	509.200
Servicios de Presupuestos y de Control Interno	356.100	(18.000)	338.100	(4.800)	333.300

## REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)

<b>Fondo</b> <b>Programa principal</b> <b>Programa</b>	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Propuesta de Incrementos/ (Disminuciones) del Presupuesto</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado a final del año</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
Servicios Financieros, de Contabilidad y de Tesorería	472.000	500	472.500	(400)	472.100
Servicios de Tecnología de la Información y las Comunicaciones	1.406.400	17.500	1.423.900	(13.500)	1.410.400
Servicios de Apoyo a Misiones	<u>1.114.200</u>	<u>0</u>	<u>1.114.200</u>	<u>(2.400)</u>	<u>1.111.800</u>
<b>Total</b>	<b>5.325.700</b>	<b>0</b>	<b>5.325.700</b>	<b>(36.700)</b>	<b>5.289.000</b>
<b>Incremento de la OIDDH</b>					
Democratización, OIDDH	<u>234.100</u>	<u>0</u>	<u>234.100</u>	<u>(5.400)</u>	<u>228.700</u>
<b>Total</b>	<b>234.100</b>	<b>0</b>	<b>234.100</b>	<b>(5.400)</b>	<b>228.700</b>
<b>Total del incremento</b>	<b>5.559.800</b>	<b>0</b>	<b>5.559.800</b>	<b>(42.100)</b>	<b>5.517.700</b>
<b>EUROPA SUDORIENTAL</b>					
<b>Misión en Kosovo</b>					
Oficina del Jefe de Misión Dependencia de	3.397.800	(57.600)	3.340.200	(400)	3.339.800
Administración de Fondos	2.882.900	29.400	2.912.300	(100)	2.912.200
Gastos operativos comunes	3.663.200	(9.200)	3.654.000	(100)	3.653.900
Seguridad pública y seguridad general	1.298.700	(13.700)	1.285.000	(200)	1.284.800
Democratización	2.691.500	48.100	2.739.600	(200)	2.739.400
Derechos humanos y Comunidades	<u>6.578.700</u>	<u>3.000</u>	<u>6.581.700</u>	<u>(400)</u>	<u>6.581.300</u>
<b>Total</b>	<b>20.512.800</b>	<b>0</b>	<b>20.512.800</b>	<b>(1.400)</b>	<b>20.511.400</b>
<b>Tareas en Bosnia y Herzegovina</b>					
Oficina del Jefe de Misión Dependencia de	1.494.900	0	1.494.900	(23.500)	1.471.400
Administración de Fondos	1.873.400	0	1.873.400	(25.000)	1.848.400
Gastos operativos comunes	2.743.300	0	2.743.300	(34.200)	2.709.100
Cooperación en materia de seguridad	591.600	0	591.600	(25.500)	566.100
Dimensión humana	<u>6.378.000</u>	<u>0</u>	<u>6.378.000</u>	<u>(123.300)</u>	<u>6.254.700</u>
<b>Total</b>	<b>13.081.200</b>	<b>0</b>	<b>13.081.200</b>	<b>(231.500)</b>	<b>12.849.700</b>
<b>Estabilización regional/ Control de armamentos</b>					
Aplicación del Artículo IV	<u>212.900</u>	<u>0</u>	<u>212.900</u>	<u>(10.200)</u>	<u>202.700</u>
<b>Total</b>	<b>212.900</b>	<b>0</b>	<b>212.900</b>	<b>(10.200)</b>	<b>202.700</b>
<b>Total de las Tareas en Bosnia y Herzegovina</b>	<b>13.294.100</b>	<b>0</b>	<b>13.294.100</b>	<b>(241.700)</b>	<b>13.052.400</b>

## REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)

<b>Fondo</b> <b>Programa principal</b> <b>Programa</b>	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Propuesta de Incrementos/ (Disminuciones) del Presupuesto</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado a final del año</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b><u>Misión en Serbia</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	964.900	0	964.900	(3.700)	961.200
Dependencia de					
Administración de Fondos	770.400	6.000	776.400	(1.600)	774.800
Gastos operativos comunes	1.329.300	0	1.329.300	(12.100)	1.317.200
Asuntos policiales	1.272.600	(6.000)	1.266.600	(71.200)	1.195.400
Democratización	1.127.300	0	1.127.300	(16.400)	1.110.900
Medios informativos	406.800	0	406.800	(4.700)	402.100
Estado de derecho y derechos humanos	<u>1.038.200</u>	<u>0</u>	<u>1.038.200</u>	<u>(16.100)</u>	<u>1.022.100</u>
<b>Total</b>	<b>6.909.500</b>	<b>0</b>	<b>6.909.500</b>	<b>(125.800)</b>	<b>6.783.700</b>
<b><u>Presencia en Albania</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	468.300	(5.900)	462.400	(1.400)	461.000
Dependencia de					
Administración de Fondos	444.200	(12.000)	432.200	(2.300)	429.900
Gastos operativos comunes	658.600	12.000	670.600	(5.500)	665.100
Cooperación en materia de seguridad	347.700	29.500	377.200	(15.900)	361.300
Gobernanza en cuestiones económicas y medioambientales	305.500	(13.100)	292.400	(12.600)	279.800
Democratización	461.400	(6.500)	454.900	(4.800)	450.100
Estado de derecho y derechos humanos	<u>354.900</u>	<u>(4.000)</u>	<u>350.900</u>	<u>(8.000)</u>	<u>342.900</u>
<b>Total</b>	<b>3.040.600</b>	<b>0</b>	<b>3.040.600</b>	<b>(50.500)</b>	<b>2.990.100</b>
<b><u>Misión en Skopje</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	1.018.000	3.000	1.021.000	(3.600)	1.017.400
Dependencia de					
Administración de Fondos	933.900	4.000	937.900	(1.600)	936.300
Gastos operativos comunes	1.051.400	4.500	1.055.900	(4.100)	1.051.800
Seguridad pública y divulgación social	1.777.100	(11.500)	1.765.600	(13.100)	1.752.500
Dimensión humana	<u>1.783.900</u>	<u>0</u>	<u>1.783.900</u>	<u>(23.200)</u>	<u>1.760.700</u>
<b>Total</b>	<b>6.564.300</b>	<b>0</b>	<b>6.564.300</b>	<b>(45.600)</b>	<b>6.518.700</b>
<b><u>Misión en Montenegro</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	332.600	0	332.600	(20.500)	312.100
Dependencia de					
Administración de Fondos	271.800	0	271.800	(3.600)	268.200
Gastos operativos comunes	432.300	0	432.300	(19.600)	412.700
Asuntos policiales	416.400	0	416.400	(30.900)	385.500
Democratización	412.300	0	412.300	(20.400)	391.900
Medios informativos	123.300	0	123.300	(6.500)	116.800

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)**

<b>Fondo</b> <b>Programa principal</b> <b>Programa</b>	<b>Presupuesto</b> <b>aprobado</b>	<b>Transferencias</b> <b>con arreglo</b> <b>a la regla</b> <b>3.02 b) del</b> <b>Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto</b> <b>revisado tras</b> <b>transferencias</b>	<b>Propuesta de</b> <b>Incrementos/</b> <b>(Disminuciones)</b> <b>del Presupuesto</b>	<b>Propuesta</b> <b>de</b> <b>presupuesto</b> <b>revisado a</b> <b>final del año</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
Estado de derecho y derechos humanos	<u>255.200</u>	<u>0</u>	<u>255.200</u>	<u>(8.700)</u>	<u>246.500</u>
<b>Total</b>	<b>2.243.900</b>	<b>0</b>	<b>2.243.900</b>	<b>(110.200)</b>	<b>2.133.700</b>
<b>Total de Europa Sudoriental</b>	<b>52.565.200</b>	<b>0</b>	<b>52.565.200</b>	<b>(575.200)</b>	<b>51.990.000</b>
<b>EUROPA ORIENTAL</b>					
<b><u>Misión en Moldova</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	400.800	6.000	406.800	(4.200)	402.600
Dependencia de Administración de Fondos	221.500	1.700	223.200	(700)	222.500
Gastos operativos comunes	525.200	0	525.200	(24.200)	501.000
Resolución/Prevención de conflictos	451.000	(7.700)	443.300	(8.000)	435.300
Supervisión de derechos humanos/Democratización	284.000	0	284.000	(9.400)	274.600
Lucha contra la trata/Cuestiones de género	<u>242.700</u>	<u>0</u>	<u>242.700</u>	<u>(22.200)</u>	<u>220.500</u>
<b>Total</b>	<b>2.125.200</b>	<b>0</b>	<b>2.125.200</b>	<b>(68.700)</b>	<b>2.056.500</b>
<b><u>Coordinador de Proyectos en Ucrania</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	211.300	2.000	213.300	(3.000)	210.300
Dependencia de Administración de Fondos	324.700	7.400	332.100	(2.800)	329.300
Gastos operativos comunes	434.300	0	434.300	(8.800)	425.500
Democratización y buena gobernanza	306.400	(9.400)	297.000	(15.900)	281.100
Estado de derecho y derechos humanos	897.200	0	897.200	(5.700)	891.500
Proyectos económicos, medioambientales y político-militares	<u>652.100</u>	<u>0</u>	<u>652.100</u>	<u>(43.400)</u>	<u>608.700</u>
<b>Total</b>	<b>2.826.000</b>	<b>0</b>	<b>2.826.000</b>	<b>(79.600)</b>	<b>2.746.400</b>
<b><u>Representante ante la Comisión Mixta Ruso-Letona para los Militares en Situación de Retiro</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	<u>9.300</u>	<u>0</u>	<u>9.300</u>	<u>(2.000)</u>	<u>7.300</u>
<b>Total</b>	<b>9.300</b>	<b>0</b>	<b>9.300</b>	<b>(2.000)</b>	<b>7.300</b>
<b>Total de Europa Oriental</b>	<b>4.960.500</b>	<b>0</b>	<b>4.960.500</b>	<b>(150.300)</b>	<b>4.810.200</b>



## REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)

<b>Fondo</b> Programa principal Programa	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Propuesta de Incrementos/ (Disminuciones) del Presupuesto</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado a final del año</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b>CÁUCASO</b>					
<b><u>Oficina en Ereván</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	274.600	0	274.600	(1.900)	272.700
Dependencia de					
Administración de Fondos	205.600	(1.000)	204.600	(1.000)	203.600
Gastos operativos comunes	405.200	4.300	409.500	(3.500)	406.000
Actividades					
político-militares	491.500	(4.300)	487.200	(4.800)	482.400
Actividades económicas y					
medioambientales	520.800	0	520.800	(2.300)	518.500
Democratización	290.400	0	290.400	(4.200)	286.200
Derechos humanos	297.600	0	297.600	(8.800)	288.800
Buena gobernanza	<u>305.700</u>	<u>1.000</u>	<u>306.700</u>	<u>(500)</u>	<u>306.200</u>
<b>Total</b>	<b>2.791.400</b>	<b>0</b>	<b>2.791.400</b>	<b>(27.000)</b>	<b>2.764.400</b>
<b><u>Oficina en Bakú</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	253.800	25.000	278.800	(1.700)	277.100
Dependencia de					
Administración de Fondos	280.100	0	280.100	(900)	279.200
Gastos operativos comunes	568.500	0	568.500	(16.900)	551.600
Actividades					
político-militares	511.000	(25.000)	486.000	(12.000)	474.000
Actividades económicas y					
medioambientales	392.400	0	392.400	(13.900)	378.500
Democratización	401.600	0	401.600	(7.100)	394.500
Estado de derecho y derechos					
humanos	<u>422.500</u>	<u>0</u>	<u>422.500</u>	<u>(22.800)</u>	<u>399.700</u>
<b>Total</b>	<b>2.829.900</b>	<b>0</b>	<b>2.829.900</b>	<b>(75.300)</b>	<b>2.754.600</b>
<b><u>Grupo de Planificación de</u></b>					
<b><u>Alto Nivel</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	<u>245.100</u>	<u>0</u>	<u>245.100</u>	<u>(62.400)</u>	<u>182.700</u>
<b>Total</b>	<b>245.100</b>	<b>0</b>	<b>245.100</b>	<b>(62.400)</b>	<b>182.700</b>
<b><u>Proceso de Minsk</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	<u>927.500</u>	<u>0</u>	<u>927.500</u>	<u>(569.000)</u>	<u>358.500</u>
<b>Total</b>	<b>927.500</b>	<b>0</b>	<b>927.500</b>	<b>(569.000)</b>	<b>358.500</b>
<b><u>Representante Personal del</u></b>					
<b><u>PeE para el conflicto que es</u></b>					
<b><u>objeto de la Conferencia de</u></b>					
<b><u>Minsk</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	545.500	0	545.500	(44.700)	500.800
Dependencia de					
Administración de Fondos	225.300	0	225.300	(6.200)	219.100

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)**

<b>Fondo</b> <b>Programa principal</b> <b>Programa</b>	<b>Presupuesto</b> <b>aprobado</b>	<b>Transferencias</b> <b>con arreglo</b> <b>a la regla</b> <b>3.02 b) del</b> <b>Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto</b> <b>revisado tras</b> <b>transferencias</b>	<b>Propuesta de</b> <b>Incrementos/</b> <b>(Disminuciones)</b> <b>del Presupuesto</b>	<b>Propuesta</b> <b>de</b> <b>presupuesto</b> <b>revisado a</b> <b>final del año</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
Gastos operativos comunes	<u>396.200</u>	<u>0</u>	<u>396.200</u>	<u>(37.900)</u>	<u>358.300</u>
<b>Total</b>	<b>1.167.000</b>	<b>0</b>	<b>1.167.000</b>	<b>(88.800)</b>	<b>1.078.200</b>
<b>Total del Cáucaso</b>	<b>7.960.900</b>	<b>0</b>	<b>7.960.900</b>	<b>(822.500)</b>	<b>7.138.400</b>
<b>ASIA CENTRAL</b>					
<b><u>Centro en Astana</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	208.200	(1.000)	207.200	(800)	206.400
Dependencia de					
Administración de Fondos	248.200	(4.000)	244.200	(1.000)	243.200
Gastos operativos comunes	355.800	14.000	369.800	(6.700)	363.100
Actividades					
político-militares	439.800	(4.000)	435.800	(2.100)	433.700
Actividades económicas y					
medioambientales	453.700	(2.800)	450.900	(2.200)	448.700
Actividades relativas a la					
dimensión humana	<u>442.700</u>	<u>(2.200)</u>	<u>440.500</u>	<u>(3.400)</u>	<u>437.100</u>
<b>Total</b>	<b>2.148.400</b>	<b>0</b>	<b>2.148.400</b>	<b>(16.200)</b>	<b>2.132.200</b>
<b><u>Centro en Ashgabad</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	297.900	19.500	317.400	(4.300)	313.100
Dependencia de					
Administración de Fondos	178.900	0	178.900	(4.600)	174.300
Gastos operativos comunes	268.200	(15.000)	253.200	(3.700)	249.500
Prevención de conflictos y					
fomento de la confianza y la					
seguridad	271.800	(1.000)	270.800	(2.600)	268.200
Actividades económicas y					
medioambientales	236.900	(3.500)	233.400	(2.100)	231.300
Actividades relativas a la					
dimensión humana	<u>258.000</u>	<u>0</u>	<u>258.000</u>	<u>(6.400)</u>	<u>251.600</u>
<b>Total</b>	<b>1.511.700</b>	<b>0</b>	<b>1.511.700</b>	<b>(23.700)</b>	<b>1.488.000</b>
<b><u>Centro en Bishkek</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	1.034.200	(7.500)	1.026.700	(4.300)	1.022.400
Dependencia de					
Administración de Fondos	546.800	(4.600)	542.200	(900)	541.300
Gastos operativos comunes	827.000	(25.500)	801.500	(15.300)	786.200
Actividades					
político-militares	1.485.500	4.000	1.489.500	(8.400)	1.481.100
Actividades económicas y					
medioambientales	1.065.100	34.600	1.099.700	(10.700)	1.089.000
Actividades relativas a la					
dimensión humana	995.500	(1.000)	994.500	(4.100)	990.400
Programa de reforma policial	<u>856.300</u>	<u>0</u>	<u>856.300</u>	<u>(5.900)</u>	<u>850.400</u>
<b>Total</b>	<b>6.810.400</b>	<b>0</b>	<b>6.810.400</b>	<b>(49.600)</b>	<b>6.760.800</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2013 (continuación)**

<b>Fondo</b> <b>Programa principal</b> <b>Programa</b>	<b>Presupuesto</b> <b>aprobado</b>	<b>Transferencias</b> <b>con arreglo</b> <b>a la regla</b> <b>3.02 b) del</b> <b>Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto</b> <b>revisado tras</b> <b>transferencias</b>	<b>Propuesta de</b> <b>Incrementos/</b> <b>(Disminuciones)</b> <b>del Presupuesto</b>	<b>Propuesta</b> <b>de</b> <b>presupuesto</b> <b>revisado a</b> <b>final del año</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b><u>Coordinador de Proyectos</u></b>					
<b><u>en Uzbekistán</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	173.400	(400)	173.000	(600)	172.400
Dependencia de					
Administración de Fondos	105.100	0	105.100	(300)	104.800
Gastos operativos comunes	275.300	18.300	293.600	(3.000)	290.600
Actividades					
político-militares	420.100	0	420.100	(4.200)	415.900
Actividades económicas y					
medioambientales	523.500	(2.000)	521.500	(2.000)	519.500
Actividades relativas a la					
dimensión humana	<u>481.700</u>	<u>(15.900)</u>	<u>465.800</u>	<u>(2.600)</u>	<u>463.200</u>
<b>Total</b>	<b>1.979.100</b>	<b>0</b>	<b>1.979.100</b>	<b>(12.700)</b>	<b>1.966.400</b>
<b><u>Oficina en Tayikistán</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	1.188.500	(27.000)	1.161.500	(9.800)	1.151.700
Dependencia de					
Administración de Fondos	597.400	(29.400)	568.000	(200)	567.800
Gastos operativos comunes	1.737.700	(7.600)	1.730.100	(60.000)	1.670.100
Aspectos político-militares					
de la seguridad	1.280.900	40.000	1.320.900	(28.400)	1.292.500
Actividades económicas y					
medioambientales	917.200	20.000	937.200	(12.000)	925.200
Actividades relativas a la					
dimensión humana	<u>996.500</u>	<u>4.000</u>	<u>1.000.500</u>	<u>(31.600)</u>	<u>968.900</u>
<b>Total</b>	<b>6.718.200</b>	<b>0</b>	<b>6.718.200</b>	<b>(142.000)</b>	<b>6.576.200</b>
<b>Total de Asia Central</b>	<b>19.167.800</b>	<b>0</b>	<b>19.167.800</b>	<b>(244.200)</b>	<b>18.923.600</b>
<b>TOTAL DE FONDOS</b>					
<b>RELACIONADOS CON</b>					
<b>LAS OPERACIONES DE</b>					
<b>LA OSCE SOBRE EL</b>					
<b>TERRENO</b>	<b>90.214.200</b>	<b>0</b>	<b>90.214.200</b>	<b>(1.834.300)</b>	<b>88.379.900</b>
<b>TOTAL DEL</b>					
<b>PRESUPUESTO</b>					
<b>UNIFICADO DE LA</b>					
<b>OSCE</b>	<b>144.822.600</b>	<b>0</b>	<b>144.822.600</b>	<b>(3.056.100)</b>	<b>141.766.500</b>